

# CURRICULUM VITAE

## Persoonlijke Gegevens

Naam: Dirk BAKKER  
Burger Service Nummer: 108959983  
Geboren: 3-7-1978, West-Terschelling  
Nationaliteit: Nederlandse  
Geslacht: man  
Burgerlijke staat: ongehuwd  
Adres: Borneostraat 34  
2315 JB Leiden  
Telefoon: 06 16 43 00 21  
E-mail: *dirkbakker78@gmail.com*

## Opleiding

1998–2005 Studie Semitische Talen en Culturen (Talen en Culturen van het Nabije en Midden-Oosten), Rijksuniversiteit Groningen

Hoofdvakken: Aramees / Syrisch (specialisatie);  
Culturen en Godsdiensten van het Midden-Oosten;  
Geschiedenis van het Midden-Oosten;  
Semitische filologie;  
Semitische comparatistiek;  
Modern Hebreeuws;  
Modern Standaard Arabisch.

Titel afstudeerscriptie :

*De Cherub en de Dief. Een Syrisch Dispuut aan de Poort van het Paradijs* (juni 2005).

1999–2004 Studie Algemene Taalwetenschap, Rijksuniversiteit Groningen

Hoofdvakken: Fonologie / Fonetiek;  
Semantiek;  
Syntaxis;  
Afasiologie;  
Taalontwikkeling bij kinderen;  
Experimentele taalkunde.

2003 Onderzoekstage m.b.t. een codicologische en inhoudelijke beschrijving van Syrische manuscripten in de Groningse Universiteitsbibliotheek en de *Biblioteca Apostolica Vaticana*, Nederlands Instituut Rome.

## Werkervaring

2013 Postdoc binnen het project *The Impact of Migration: Migrant-Related Change in the Ancient Near East* o.l.v. dr. Jan Gerrit Dercksen, Leiden Institute for Area Studies.

- 2010–2013 Redactioneel medewerker, Peshitta Instituut Leiden.
- 2010 Lid van Leidse universitaire delegatie naar Erbil (Irak) in het kader van het opzetten van een samenwerkingsverband Aramees / Syrische Studiën tussen de Salaheddin Universiteit in Erbil en de Universiteit Leiden.
- 2009–2010 Wetenschappelijk onderzoeker binnen het pilot-project *Digital Text Comparison between Computation and Philology* o.l.v. dr. W.Th. van Peursen. Instituut voor Godsdienstwetenschappen, Universiteit Leiden.
- 2008–2012 Europees representant voor uitgeverij Gorgias Press ([www.gorgiaspress.com](http://www.gorgiaspress.com))
- 2010 Docent Aramees 1: Syrisch. Instituut voor Godsdienstwetenschappen, Universiteit Leiden.
- 2005–2009 Promovendus binnen het project *Turgama: Computer-Assisted Analysis of the Peshitta and the Targum: Text, Language and Interpretation* o.l.v. dr. W.Th. van Peursen. Promotor: prof. A. van der Kooij; co-promotor: dr. W.Th. van Peursen. Instituut voor Godsdienstwetenschappen, Universiteit Leiden.
- 2001–2005 Croissanterie Paris, Groningen.
- 2001 Hotel NAP, West-Terschelling.
- 1995–1997 NJHC-herberg, West-Terschelling.

## Lezingen

- *Migration in the Ancient Near East: The Aramaic texts from the Neo-Assyrian and Neo-Babylonian period (10<sup>th</sup> – 6<sup>th</sup> centuries BCE)*, Symposium ‘The Impact of Migration in the Ancient Near East’, Leiden, mei 2013.
- *Digitizing Textual Similarity in the Hebrew Bible: the Case of Judges 4 and 5*, Biblical Hebrew and digital data-bases (i.s.m. dr. W.Th. van Peursen). Madrid, juni 2012.
- *Digital Text Comparison of Ancient Hebrew Texts. A Case Study of the Two Accounts of the Battle against the Canaanite Army Captain Sisera (Judges 4–5)*, International Conference on Informatics and Semiotics in Organisations (ICISO) (i.s.m. dr. W.Th. van Peursen). Leeuwarden, juli 2011.
- *Bardaisan’s Book of the Laws of the Countries: A Computer-Assisted Linguistic Approach*, Seminar on Syriac Language and Literature. Ankawa (Irak), juli 2010.
- Verscheidene lezingen betreffende de voortgang en resultaten van het Turgama-project, o.a. voor het Oudtestamentisch Werkgezelschap Nederland (OTW), het Leiden Institute for Religious Studies (LIRS), de Vakgroep Hebreeuwse en Aramese talen en culturen, Universiteit Leiden, Seminar Oosters Christendom, e.a. Periode 2006–2009.

- *Lemmatization and Morphological Analysis: The case of haymen in Classical Syriac*, International Organisation for the Study of the Old Testament (IOSOT) (i.s.m. dr. W.Th. van Peursen). Ljubljana, juli 2007.
- *Lemma & Lexeme. The Case of III-Aleph and III-Yodh Verbs*, Society of Biblical Literature (SBL), International Syriac Language Project. Edinburgh, juli 2006.
- *De Cherub en de Dief: een Syrisch Dispuut aan de Poort van het Paradijs*, Vakgroep Hebreeuwse en Aramese talen en culturen, Universiteit Leiden, oktober 2005.

## Publicaties

- Recensie van Jerome Lund, *The Book of the Laws of the Countries. A Dialogue on Free Will Versus Fate. A Key-Word-in-Context Concordance* (Piscataway, NJ 2007: Gorgias Press, 2007): *Aramaic Studies* 5/2 (2007): 276–282.
- ‘Lemma & Lexeme. The Case of III-Aleph and III-Yodh Verbs’ in: Janet Dyk & Wido van Peursen (eds.), *Foundations for Syriac Lexicography III* (Perspectives on Syriac Linguistics 4), Piscataway, NJ: Gorgias Press, 2008: 11–25.
- (I.s.m. W.Th. van Peursen) ‘Lemmatization and Morphological Analysis: The Case of *haymen* in Classical Syriac’ in: *Foundations for Syriac Lexicography IV* (Perspectives on Syriac Linguistics 5) Piscataway, NJ: Gorgias Press, te verschijnen.
- *Bardaisan’s Book of the Laws of the Countries: A Computer-Assisted Linguistic Analysis* (Dissertatie Universiteit Leiden), maart 2011.
- (i.s.m. W.Th. van Peursen) ‘Digital Text Comparison of Ancient Hebrew Texts. A Case Study of the Two Accounts of the Battle against the Canaanite Army Captain Sisera (Judges 4-5)’, in R.J. Jorna, Kecheng Liu, N.R. Faber (eds.), *Proceedings ICISO conference*, Leeuwarden: Fryske Akademy, 2011: 145–152.
- ‘Letters, wat zijn dat eigenlijk?’, *De Taalcanon. Alles wat je altijd al had willen weten over taal*, Amsterdam: Meulenhoff 2012.
- (redactie) *The Old Testament in Syriac according to the Peshiṭta Version, Part IV Fasc. 4. Ezra and Nehemiah – 1-2 Maccabees*, Leiden: Brill.
- ‘Migration in the neo-Assyrian era: The Aramaic Corpus’, te verschijnen.
- Recensie van Claudio Balzaretti, *The Syriac Version of Ezra-Nehemiah*, Rome: Gregorian and Biblical Press: BiOr.

## **Nevenwerkzaamheden**

2009–2012 Voorbereiding, assistentie en begeleiding van de Nederlandse deelnemers aan de Internationale Taalkunde Olympiade (*www.ioling.org*).

2014– Redactie *Phoenix* (Ex Oriente Lux, Leiden)

## **Taalbeheersing**

- *Actief:*  
Nederlands; Engels (CEFR-niveau C1+: ‘near native’); Duits.
- *Passief:*  
Frans; Aramees / Syrisch; Hebreeuws; Arabisch; Grieks & Latijn; Italiaans; Spaans.